

## EDI - ASN Note

Load-No.: 63144

14.01.2019 - 16:16

(VDA 4912)

Vendor -Plant: 0100

Receiver

-Plant: 100

Unloading Area:

14248

-No: 91001108

-No.: 14550700

place of storage:

Firma

SEISSENSCHMITZ GmbH  
Daimlerstr. 11  
D-58840 PLETTERBERGMagna PT S.P.A.  
Via dei Ciclamini, 4  
Zona Industriale  
I-70026 MODUGNO

Consumption:

Truck

Dispatch Type:

Schweitzer GmbH &amp; Co.

VAT-No.: DE123840478

VAT-No.: IT04886850728

Forward. Agent Name:

Schweitzer GmbH &amp; Co.

-Number:

16070077

Gross weight:

15.551 KG

| ASN-No | -Pos | Sup. Ref. No. Cust.   | Quant.         | UM | V/G | Name of delivery | Purch. Ord. Nr. |
|--------|------|-----------------------|----------------|----|-----|------------------|-----------------|
| -Date  |      | Suppl. Ref. No. Vend. |                |    |     | Add. Data Vendor |                 |
|        |      | Pack. Mat. -Quant.    | - Number Cust. |    |     | -Number Vendor   | Consignment     |

|            |        |            |       |    |   |                  |                                       |
|------------|--------|------------|-------|----|---|------------------|---------------------------------------|
| 80560754   | 000010 | 2511109090 | 3.880 | PC | M | SCHALTRAD 5.GANG | 550003915902                          |
| 14.01.2019 |        | 035305-900 |       |    |   |                  | nt. wt.: 3.514 KG , gr. wt.: 3.852 KG |

|           |  |               |     |    |   |  |  |
|-----------|--|---------------|-----|----|---|--|--|
| 180213733 |  | CC: 190001997 | 970 | PC | M |  |  |
|           |  | CC: 190001983 | 970 | PC | M |  |  |
|           |  | CC: 190001971 | 970 | PC | M |  |  |
|           |  | CC: 190001826 | 970 | PC | M |  |  |

|            |  |                         |  |  |  |               |  |
|------------|--|-------------------------|--|--|--|---------------|--|
| 9008023011 |  | Cast-Number: 241602     |  |  |  | DCT300/P01850 |  |
|            |  | UC-Material: G061400020 |  |  |  |               |  |

|       |  |                                   |  |  |  |  |  |
|-------|--|-----------------------------------|--|--|--|--|--|
| 17118 |  | Text: Engineering Change Status A |  |  |  |  |  |
|       |  | Text: Customer Change No.         |  |  |  |  |  |
|       |  | Text: Supplier Index -            |  |  |  |  |  |

|            |        |            |       |    |   |                  |                                       |
|------------|--------|------------|-------|----|---|------------------|---------------------------------------|
| 80560758   | 000010 | 2511109390 | 3.700 | PC | M | SCHALTRAD 7.GANG | 550003915702                          |
| 14.01.2019 |        | 035307-900 |       |    |   |                  | nt. wt.: 1.773 KG , gr. wt.: 1.944 KG |

|           |  |               |       |    |   |  |  |
|-----------|--|---------------|-------|----|---|--|--|
| 180213734 |  | CC: 190003601 | 1.850 | PC | M |  |  |
|           |  | CC: 190003599 | 1.850 | PC | M |  |  |

|            |  |                         |  |  |  |               |  |
|------------|--|-------------------------|--|--|--|---------------|--|
| 5008923018 |  | Cast-Number: 612208     |  |  |  | DCT300/P01850 |  |
|            |  | UC-Material: L063660020 |  |  |  |               |  |

|       |  |                                   |  |  |  |  |  |
|-------|--|-----------------------------------|--|--|--|--|--|
| 17118 |  | Text: Engineering Change Status A |  |  |  |  |  |
|       |  | Text: Customer Change No.         |  |  |  |  |  |
|       |  | Text: Supplier Index -            |  |  |  |  |  |

|            |        |            |       |    |   |                  |                                       |
|------------|--------|------------|-------|----|---|------------------|---------------------------------------|
| 80561735   | 000010 | 2511108890 | 3.200 | PC | S | SCHALTRAD 4.GANG | 550003916002                          |
| 14.01.2019 |        | 035310-900 |       |    |   |                  | nt. wt.: 4.487 KG , gr. wt.: 4.915 KG |

|           |  |               |     |    |   |  |  |
|-----------|--|---------------|-----|----|---|--|--|
| 180213735 |  | CC: 190002831 | 640 | PC | S |  |  |
|           |  | CC: 190002819 | 640 | PC | S |  |  |
|           |  | CC: 190002811 | 640 | PC | S |  |  |
|           |  | CC: 190001758 | 640 | PC | S |  |  |

|            |  |               |     |    |   |  |  |
|------------|--|---------------|-----|----|---|--|--|
| 5008923020 |  | CC: 180116065 | 640 | PC | S |  |  |
|            |  | CC: 5         |     |    |   |  |  |

|       |  |                                   |  |  |  |               |  |
|-------|--|-----------------------------------|--|--|--|---------------|--|
| 17120 |  | Cast-Number: 242037               |  |  |  | DCT300/P01850 |  |
|       |  | UC-Material: G062870010           |  |  |  |               |  |
|       |  | Text: Engineering Change Status A |  |  |  |               |  |

GR: Quant. Check:

Rating Check:

**Stückzahl 3,700**  
(quantity / Quantité)

|                                      |                  |
|--------------------------------------|------------------|
| <b>Rohmat.-abm.</b>                  | <b>40 Rund</b>   |
| (raw material dim. / Barre diamètre) |                  |
| <b>Umformgrad</b>                    | <b>45,8-FACH</b> |
| (Diameter / diamètre)                |                  |

| %C     | %Si    | %Mn    | %P     | %S     | %Cr    | %Mo    | %Ni    | %Cu    | %Sn    | %Al    | %V     | %B     | %Ti    | %Nb    | %W     | %Co    | %Sb    | %As    | %Pb    | %Te    | %Ca    | %N     | ppm H  | ppm C  |
|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|
| 0.1900 | 0.1700 | 1.2600 | 0.0070 | 0.0220 | 1.1100 | 0.0400 | 0.1200 | 0.1100 | 0.0070 | 0.0280 | 0.0100 | 0.0002 | 0.0060 | 0.0050 | 0.0000 | 0.0000 | 0.0022 | 0.0060 | 0.0000 | 0.0000 | 0.0009 | 0.0135 | 2.3000 | 14.000 |

[illegible]

|                                                      |               |   |   |   |             |                                                          |       |   |
|------------------------------------------------------|---------------|---|---|---|-------------|----------------------------------------------------------|-------|---|
| <b>Gefüge</b><br>(part name / Désignation pièce)     | FERRIT-PERLIT |   |   |   |             | <b>Randentkohlung</b><br>(decarburation / Decarburation) | 0,000 |   |
| <b>Korngröße</b><br>(grain size / grosseur de grain) | <b>Prim.</b>  | 6 | - | 8 | <b>Sek.</b> | 7                                                        | -     | 9 |

|                                                               |             |
|---------------------------------------------------------------|-------------|
| <b>Reinheitisgrad</b><br>(degree of purity / Degré de Pureté) | <b>K3=0</b> |
|---------------------------------------------------------------|-------------|

| RM (N/mm <sup>2</sup> ) |   |      |
|-------------------------|---|------|
| 0.00                    | - | 0.00 |

|                           |      |
|---------------------------|------|
| Rp0.2(N/mm <sup>2</sup> ) |      |
| 0.00                      | 0.00 |

| A(%) |   |      |
|------|---|------|
| 0.00 | - | 0.00 |

|       |   |      |
|-------|---|------|
| Z (%) |   |      |
| 00.0  | - | 00.0 |

| Av(J) |   | ba1 T(°C) |
|-------|---|-----------|
| 0.00  | - | 0.00      |

|                                                      |            |        |            |    |
|------------------------------------------------------|------------|--------|------------|----|
| <b>Vorschritt</b><br>(specification / Specification) | 152.0<br>0 | -<br>0 | 201.0<br>0 | HB |
| <b>Ergebnis</b><br>(result / Résultat)               | 155.0<br>0 | -<br>0 | 167.0<br>0 | HB |

|                                                      |      |   |      |
|------------------------------------------------------|------|---|------|
| <b>Vorschritt</b><br>(specification / Specification) | 0.00 | - | 0.00 |
| <b>Ergebnis</b><br>(result / Resultat)               | 0.00 | - | 0.00 |

| Vorschift<br>(specification / Specification) | 0,00 | 0,00 | mm |
|----------------------------------------------|------|------|----|
| Ergebnis<br>(result / Résultat)              | 0,00 | 0,00 | mm |

Page 1 of 1

|                                                                                                                                                                                |                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                    |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1) Sender/vendor<br><b>SEISSENSCHMIDT GmbH</b><br>Daimlerstr. 11<br>58840 Plettenberg<br><br>VAT Id-No.: DE123840478<br>EKAER-Nr.:                                             |                                         | 2) Vendor-no. <b>91001108</b><br><br>3) Freight order number                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                    |
| 5) Loading point <b>0100 / SEISSENSCHMIDT GmbH LSF LC</b><br><br>8) Shipment number <b>63144</b>                                                                               |                                         | 4) Sender number at the forwarding agent<br><h2 style="text-align: center;">Freight Order</h2> 6) Date <b>14.01.2019</b> 7) Relation number<br>9) Forwarding agent <b>Firma Schweitzer GmbH &amp; Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Str. 23 D-71634 LUDWIGSBURG</b> 10) Forwarding <b>16070077</b><br><br>Telephone      Fax<br>13) Cargo manifest/freight list |                                                                                                                    |
| 11) Recipient<br><b>Company</b><br><b>Magna PT S.p.A.</b><br><b>Via dei Ciclamini, 4</b><br><b>Zona Industriale</b><br><b>I-70026 MODUGNO</b><br><br>VAT Id-No.: IT04886850728 |                                         | 12) Customer Number <b>14550700</b><br><br>14) Delivery / unloading point<br><b>100-14248</b><br><b>100-14248</b><br><b>100-14248</b><br><b>100-14248</b><br><b>100-14248</b><br><br>15) Sender's comment for the forwarding agent<br><br>16) Receipt date <b>14.01.2019</b> 17) Receipt time <b>16:16:00</b>                                                           |                                                                                                                    |
| 18) Delivery note no.<br><br>0080560754<br>0080560758<br>0080561735<br>0080562629<br>0080564220                                                                                | 19) Number<br><br>4<br>2<br>5<br>3<br>2 | 20) Packaging<br><br>DCT300<br>DCT300<br>DCT300<br>DCT300<br>DCT300                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 22) Contents<br><br>SCHALTRAD 5.GANG<br>SCHALTRAD 7.GANG<br>SCHALTRAD 4.GANG<br>SCHALTRAD 6.GANG<br>ZAHNRAD 2.GANG |
|                                                                                                                                                                                |                                         | 23) Tara weight in KG<br><br>338<br>171<br>428<br>256<br>172                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 24) Gross weight in KG<br><br>3.852<br>1.944<br>4.915<br>2.859<br>1.981                                            |
| <b>Total</b>                                                                                                                                                                   |                                         | <b>16</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <b>1.365 KG      15.551 KG</b>                                                                                     |
| 31) Del. term<br><b>FCA Plettenberg</b>                                                                                                                                        |                                         | 32) Value of goods<br><b>26.558,20 EUR</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                    |
| 35) Enclosures                                                                                                                                                                 |                                         | 33) kind of goods<br><b>A</b><br><br>36) Order number, customer<br><b>KUENNE LAGEL</b><br>Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (B)                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                    |
| 43) Confirmation of receipt by the driver<br><br>Above delivery received completely, intact and stainless.<br>Ich versichere die Ware ins Gemeinschaftsgebiet zu verbringen.   |                                         | 38) Means of transport number<br><br>39) Truck code<br><b>R EP 357</b><br>40) Shipping type<br><b>Truck</b><br><br>42) Acknowledgement of receipt from ship-to party<br><b>Ricevuto con riserva</b><br>Above delivery received completely and intact.<br>verificata su quantita e q.                                                                                    |                                                                                                                    |
| Date      Truck signature      Name      Signature                                                                                                                             |                                         | Company stamp / signature                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                    |
| 45) The general German carrier conditions apply (ADSp):<br>Area of jurisdiction is the company headquarters of the dispatch                                                    |                                         | 44) The delivery contains<br>Euro skids<br>Euro wire pal conv                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Of which were swapped<br>Euro skids<br>Euro wire pal conv                                                          |
|                                                                                                                                                                                |                                         | 46) Für die Ablage                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                    |

weiß - Exemplar für Auftraggeber  
rosa - Exemplar für Absender  
blau - Exemplar für Empfänger  
grün - Exemplar für Frachtführer  
blanc - Exemplaire pour commettant  
rose - Exemplaire de l'expéditeur  
bleu - Exemplaire du destinataire  
vert - Exemplaire du transporteur  
wit - Exemplaar voor lastgever  
rose - Exemplaar voor afzender  
blau - Exemplaar voor geadresseerde  
groen - Exemplaar voor vervoerder  
blanco - Essemplare per committente  
rosa - Essemplare per mittente  
btu - Essemplare per destinatario  
verde - Essemplare per trasportatore  
white - Copy for orderer  
pink - Copy for sender  
blue - Copy for consignee  
green - Copy for carrier  
hvid - Exemplar for ordregiver  
rosa - Exemplar for afsender  
blaa - Exemplar for modtager  
grøn - Exemplar for beforderer

|                                                                                                                                                                                                                     |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    |                                                                                                                                |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|-------------------------------------|---------------------------------|---------------------------|-------------------------------------|
| <b>1</b> Absender (Name, Anschrift, Land)<br>Expéditeur (nom, adresse, pays)<br><br><b>Firma</b><br><b>SEISSENSCHMIDT GmbH</b><br><b>Daimlerstr. 11</b><br><b>D-58840 PLETTENBERG</b>                               |                                      | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE</b><br><b>INTERNATIONAL</b><br><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).<br><br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR). |                                                 | <b>Nr.: 63144</b><br>Seite 1 von 1                                                 |                                                                                                                                |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
| <b>2</b> Empfänger (Name, Anschrift, Land)<br>Destinataire (nom, adresse, pays)<br><br><b>Company</b><br><b>Magna PT S.p.A.</b><br><b>Via dei Ciclamini, 4</b><br><b>Zona Industriale</b><br><b>I-70026 MODUGNO</b> |                                      | <b>16</b> Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteur (nom, adresse, pays)<br><br><b>Firma</b><br><b>Schweitzer GmbH &amp; Co.</b><br><b>Internationale Spedition KG</b><br><b>Carl-Benz-Str. 23</b><br><b>D-71634 LUDWIGSBURG</b>                                                                                                                                                                                                      |                                                 |                                                                                    |                                                                                                                                |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
| <b>3</b> Auslieferungsort des Gutes<br>Lieu prévu pour la livraison de la marchandise<br><b>Ort/Lieu</b> 70026 Modugno<br><b>Land/Pays</b> IT                                                                       |                                      | <b>17</b> Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                 |                                                                                    |                                                                                                                                |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
| <b>4</b> Ort und Tag der Übernahme des Gutes<br>Lieu et date de la prise en charge de la marchandise<br><b>Ort/Lieu</b> 58840 Plettenberg<br><b>Land/Pays</b> DE<br><b>Datum/Date</b> 14.01.2019                    |                                      | <b>18</b> Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer<br>Réserves et observations des transporteurs                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                 |                                                                                    |                                                                                                                                |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
| <b>5</b> Beigefügte Dokumente<br>Documents annexés                                                                                                                                                                  |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    |                                                                                                                                |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
| <b>6</b> Kennzeichen u. Nummern<br>Marques et numéros                                                                                                                                                               |                                      | <b>7</b> Anzahl der Packstücke<br>Nombre des colis                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <b>8</b> Art der Verpackung<br>Mode d'emballage | <b>9</b> Offiz. Benennung f. d. Beförderung<br>Designation officielle de transport | <b>10</b> Statistiknummer<br>No. statistique                                                                                   | <b>11</b> Bruttogewicht in kg<br>Poids brut, kg | <b>12</b> Umfang in m³<br>Cubage m³ |                                 |                           |                                     |
| 0080560754                                                                                                                                                                                                          |                                      | 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | DCT300                                          | SCHALTRAD 5.GANG                                                                   | 87084091                                                                                                                       | 3.852 KG                                        |                                     |                                 |                           |                                     |
| 0080560758                                                                                                                                                                                                          |                                      | 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | DCT300                                          | SCHALTRAD 7.GANG                                                                   | 87084091                                                                                                                       | 1.944 KG                                        |                                     |                                 |                           |                                     |
| 0080561735                                                                                                                                                                                                          |                                      | 5                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | DCT300                                          | SCHALTRAD 4.GANG                                                                   | 87084091                                                                                                                       | 4.915 KG                                        |                                     |                                 |                           |                                     |
| 0080562629                                                                                                                                                                                                          |                                      | 3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | DCT300                                          | SCHALTRAD 6.GANG                                                                   | 87084091                                                                                                                       | 2.859 KG                                        |                                     |                                 |                           |                                     |
| 0080564220                                                                                                                                                                                                          |                                      | 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | DCT300                                          | ZAHNRAD 2.GANG                                                                     | 87084091                                                                                                                       | 1.981 KG                                        |                                     |                                 |                           |                                     |
| <b>SUMME</b>                                                                                                                                                                                                        |                                      | <b>16</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                 |                                                                                    |                                                                                                                                | <b>15.551 KG</b>                                |                                     |                                 |                           |                                     |
| <b>UN-Nummer</b><br>Numéro UN                                                                                                                                                                                       | <b>Ben. s. Nr. 9</b><br>Nom voit N°9 | <b>Gefahrzeitmusters-Nr.</b><br>Numéro d'étiquette                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <b>Verp.-Gruppe</b><br>Groupe d'emballage       | <b>Tunnelbeschränkungscode</b><br>Code de restriction en tunnels                   | <b>19</b> zu zahlen vom:<br>A payer par:                                                                                       |                                                 |                                     | <b>Absender</b><br>L'expéditeur | <b>Währung</b><br>Monnaie | <b>Empfänger</b><br>Le Destinataire |
| UN                                                                                                                                                                                                                  |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    | Fracht<br>Prix de transport                                                                                                    |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
|                                                                                                                                                                                                                     |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    | Ermäßigungen<br>Réductions                                                                                                     |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
| <b>13</b> Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften<br>Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières                       |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    | Zwischensumme<br>Solde                                                                                                         |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
|                                                                                                                                                                                                                     |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    | Zuschläge<br>Suppléments                                                                                                       |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
|                                                                                                                                                                                                                     |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    | Nebengebühren<br>Frais accessoires                                                                                             |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
|                                                                                                                                                                                                                     |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    | Sonstiges<br>Divers                                                                                                            |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
|                                                                                                                                                                                                                     |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    | Zu zahlende Gesamtsumme/total à payer                                                                                          |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
| <b>14</b> Rückerstattung<br>Remboursement                                                                                                                                                                           |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    | <b>20</b> Besondere Vereinbarungen<br>Conventions particulières                                                                |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
| <b>15</b> Frachtzahlungsanweisungen<br>Prescription d'affranchissement                                                                                                                                              |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    |                                                                                                                                |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
| Frei<br>Franco                                                                                                                                                                                                      |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    | FCA Plettenberg                                                                                                                |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
| Unfrei<br>Non Franco                                                                                                                                                                                                |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    |                                                                                                                                |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
| <b>21</b> Ausgefertigt in<br>Etablie à                                                                                                                                                                              |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    | <b>24</b> Empfangen, am<br>Réception des marchandises le                                                                       |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
| DE-58840 Plettenberg                                                                                                                                                                                                |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    | 14.01.2019                                                                                                                     |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
| <b>22</b> 58840 Plettenberg Daimlerstr. 11                                                                                                                                                                          |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    | <b>23</b>                                                                                                                      |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
| 58815 Plettenberg Postfach 1520                                                                                                                                                                                     |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    |                                                                                                                                |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
| Unterschrift und Stempel des Absenders<br>(Signature et timbre de l'expéditeur)                                                                                                                                     |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    | Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>(Signature et timbre du transporteur)                                            |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
| <b>25</b> Angaben zur Ermittlung der Entfernung<br>mit Grenzübergängen                                                                                                                                              |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    | <b>26</b> Vertragspartner des Frachtführers                                                                                    |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
| von bis km                                                                                                                                                                                                          |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    | Paletten-Absender - Expéditeur des palettes                                                                                    |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
|                                                                                                                                                                                                                     |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    | Paletten-Empfänger - Destinataire des palettes                                                                                 |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
|                                                                                                                                                                                                                     |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    | Art Anzahl Kein Tausch Tausch                                                                                                  |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
|                                                                                                                                                                                                                     |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    | Euro-Palette                                                                                                                   |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
|                                                                                                                                                                                                                     |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    | Gitterbox-Palette                                                                                                              |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
|                                                                                                                                                                                                                     |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    | Einfach-Palette                                                                                                                |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
|                                                                                                                                                                                                                     |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    |                                                                                                                                |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
| <b>27</b> Vertragspartner des Frachtführers                                                                                                                                                                         |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    | Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift                                                                                  |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
| Amtliches Kennzeichen                                                                                                                                                                                               |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    | Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift                                                                                     |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
| Kfz                                                                                                                                                                                                                 |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    |                                                                                                                                |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
| R EP 357                                                                                                                                                                                                            |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    |                                                                                                                                |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
| Anhänger                                                                                                                                                                                                            |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    |                                                                                                                                |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |
| Benutzte Gen.-Nr.                                                                                                                                                                                                   |                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                 |                                                                                    | <input type="checkbox"/> National <input type="checkbox"/> Bilateral <input type="checkbox"/> EG <input type="checkbox"/> CEMT |                                                 |                                     |                                 |                           |                                     |



Seit über ...

50  
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-000357 vom 14.01.2019



19-000357

Ludwigsburg, 15.01.2019  
Seite 1 von 1

|                                                                                                                                                                                                                 |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|
| <b>1 Absender / Expéditeur</b><br><br><b>SEISSENSCHMIDT GMBH</b><br><b>DAIMLERSTRASSE 11</b><br><b>58840 PLETTENBERG</b>                                                                                        |                                          | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL</b><br><b>CMR</b><br><small>Diese Beförderung unterliegt trotz einer genteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR).<br/>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).</small> |                                                                                  |
| <b>2 Empfänger / Destinataire</b><br><br><b>MAGNA PT S.p.A.</b><br><b>VIA DEI CICLAMINI, 4</b><br><b>70026 MODUGNO</b><br><b>ITALIEN</b>                                                                        |                                          | <b>6 Frachtführer / Transporteur</b><br><br><b>SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br><b>Intern. Spedition KG</b><br><b>Carl-Benz-Straße 23</b><br><b>71634 Ludwigsburg</b><br><br><b>Benutzte Gen.-Nr.:</b><br><b>D-08-019-G-0158</b>                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                  |
| <b>3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise</b><br><br>Ort / Lieu <b>MODUGNO</b><br>Land / Pays <b>Italien</b> Zeit / Temps<br>Datum / Date <b>17.01.2019</b>              |                                          | <b>7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs</b><br><br><b>Benutzte Gen.-Nr.:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                  |
| <b>4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise</b><br><br>Ort / Lieu <b>PLETTENBERG</b><br>Land / Pays <b>Deutschland</b> Zeit / Temps<br>Datum / Date <b>14.01.2019</b> |                                          | <b>8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Réserves et observations des transporteurs</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                  |
| <b>5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes</b>                                                                                                                                                               |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                  |
| <b>9 Pos. No.</b>                                                                                                                                                                                               | <b>10 Zeichen/Nr. Marques et numéros</b> | <b>11 Anzahl der LM Nombre des colis</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <b>12 Art der Verpackung Mode d'emballage</b>                                    |
| 1                                                                                                                                                                                                               | 80560754                                 | 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | COLLI                                                                            |
| 2                                                                                                                                                                                                               | 80560758                                 | 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | COLLI                                                                            |
| 3                                                                                                                                                                                                               | 80561735                                 | 5                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | COLLI                                                                            |
| 4                                                                                                                                                                                                               | 80562629                                 | 3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | COLLI                                                                            |
| 5                                                                                                                                                                                                               | 80564220                                 | 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | COLLI                                                                            |
|                                                                                                                                                                                                                 |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <b>13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise</b><br><b>Getriebeteile</b> |
|                                                                                                                                                                                                                 |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <b>14 Gewicht, kg Poids, kg</b><br><b>15 Umfang cbm</b><br><b>15.551</b>         |
| <b>Summe: Total</b>                                                                                                                                                                                             |                                          | <b>16,00 COLLI</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | <b>15.551,00</b>                                                                 |
| <b>16 Anweisungen des Absenders</b>                                                                                                                                                                             |                                          | <b>17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                  |
| <b>18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement</b><br><b>unfrei - Rechnung an Empfänger</b>                                                                                                    |                                          | <b>21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières</b><br><br><b>Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.</b>                                                                                                                                                                  |                                                                                  |
| <b>19 Kfz</b><br>Anhängers<br>Fahrer                                                                                                                                                                            | <b>Amliches Kennzeichen</b>              | <b>Nutzlast in t</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                  |
| <b>22 Benutzter Grenzübergang</b>                                                                                                                                                                               |                                          | <b>27 Gut 19-000357 empfangen am Datum / Date</b><br><b>Reception des marchandises le 17.01.2019</b><br><b>Via dei Ciclamini, Str. 4 70026 Modugno (BA)</b><br><b>MAGNA PT S.p.A.</b><br><b>I-70026 MODUGNO</b><br><b>17 GEN 2019</b><br><br><b>"In conto con riserva di quantita"</b>                                                                                                                                                             |                                                                                  |
| <b>20 SEISSENSCHMIDT GMBH</b><br><b>D-58840 PLETTENBERG</b><br><br><b>Unterschrift und Stempel des Absenders</b><br><b>Signature et timbre l'expéditeur</b>                                                     |                                          | <b>23 SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br><b>D-71634 Ludwigsburg</b><br><br><b>Unterschrift und Stempel des Frachtführers</b><br><b>Signature et timbre du transporteur</b>                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                  |